10/030869 PCT/FR00/00989

28 AVR. 2000



FR 00/989

REC'D **1 5 MAY 2000**WIPO PCT

BREVET D'INVENTION

CERTIFICAT D'UTILITÉ - CERTIFICAT D'ADDITION

PRIORITY DOCUMENT

SUBMITTED OR TRANSMITTED IN COMPLIANCE WITH RULE 17.1(a) OR (b)

COPIE OFFICIELLE

Le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle certifie que le document ci-annexé est la copie certifiée conforme d'une demande de titre de propriété industrielle déposée à l'Institut.

Fait à Paris, le 2 0 AVR. 2000

Pour le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle Le Chef du Département des brevets

Martine PLANCHE

INSTITUT
NATIONAL DE
A PROPRIETE

26 bis, rue de Saint Petersbourg 75800 PARIS Cédex 08 Téléphone : 01 53 04 53 04 Télécopie : 01 42 93 59 30

ETABLISSEMENT PUBLIC NATIONAL

CREE PAR LA LOI Nº 51-444 DU 19 AVRIL 1951

THIS PAGE BLANK (USPTO)





Code de la propriété intellectueire-Livre VI



REQUÊTE EN DÉLIVRANCE

26 bis, rue de Saint Pétersbourg Conf 75800 Paris Cedex 08	firmation d'un dépôt par télécopie	n d'un dépôt par télécopie		
Téléphone : 01 53 04 53 04 Télécopie : 01 42 93 59 30 Cet im	nprime est à rempir à l'encre noire en lettres capitales			
Le demandeur, personne physique, requiert le paiement échelonné de la redevance Titre de l'invention (200 caractères maximum)	CABINET PL 84 rue d'A 75440 PARI n°du pouvoir permanent référenc EBU/FS certificat d'utilité n° médiat non	msterdam S CEDEX 09 ses du correspondant téléphone G/BFF990162 0144634111 date		
Dispositif électronique, support de d	données, procédé de téléc	hargement, logiciel		
et procédé pour la visualisation de d	iocuments.			
3 DEMANDEUR (S) n° SIREN	code APE-HAF	Forme juridique		
CYBOOK	·	Société Anonyme		
Nationalité (s) FRANCAISE Adresse (s) complète (s)		Pays · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
35 rue Tournefort 75005 PARIS		FRANCE		
	in cas d'insuffisance de place, poursuivre sur papier libre, non Si la réponse est non, fournir une désignable	on séparée		
5 RÉDUCTION DU TAUX DES REDEVANCES requise pour la	lère fois requise antérieurement au dépôt	; joindre copie de la décision d'admission		
6 DÉCLARATION DE PRIORITÉ OU REQUÊTE DU BÉNÉFICE DE LA DATE DE DE pays d'origine ruméro FRANCE 99 04957	date de dépôt	nature de la demande brevet		
7 DIVISIONS antérieures à la présente demande n°	date	n date		
		TURE APRÈS ENREGISTREMENT DE LA DEMANDE À L'INPI		

La loi nº78.17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'IMPI.

E. BURBAUD CPI 8 94-0304



BREVET D'INVENTION, CERTIFICAT D'UTILITE

DÉSIGNATION DE L'INVENTEUR

(si le demandeur n'est pas l'inventeur ou l'unique inventeur)

DEPARTEMENT DES BREVETS

26bis, rue de Saint-Pétersbourg EBU/FSG/BFF990162

75800 Paris Cédex 08

Tél.: 01 53 04 53 04 - Télécopie: 01 42 93 59 30

N° D'ENREGISTREMENT NATIONAL

990 8943

TITRE DE L'INVENTION:

Dispositif électronique, support de données, procédé de

téléchargement, logiciel et procédé pour la visualisation

de documents.

La Société titulaire : CYBOOK

ayant pour mandataire LE(S) SOUSSIGNÉ(S)

CABINET PLASSERAUD 84 rue d'Amsterdam 75440 PARIS CEDEX 09

DÉSIGNE(NT) EN TANT QU'INVENTEUR(S) (indiquer nom, prénoms, adresse et souligner le nom patronymique) :

DAHAN Michael
121 avenue d'Italie
75013 PARIS
FRANCE

PUJOL Olivier
60 rue Claude Bernard
75005 PARIS
FRANCE

LEWINER Jacques
7 avenue de Suresnes
92210 SAINT-CLOUD
FRANCE

NOTA: A titre exceptionnel, le nom de l'inventeur peut être suivi de celui de la société à laquelle il appartient (société d'appartenance) lorsque celle-ci est différente de la société déposante ou titulaire.

Date et signature (s) du (des) demandeur (s) ou du mandataire

Paris, le 9 juillet 1999

E BURBAUD CPI B 94-0304 Dispositif électronique, support de données, procédé de téléchargement, logiciel et procédé pour la visualisation de documents.

La présente invention est relative aux dispositifs électroniques, supports de données, procédés de téléchargement, logiciels et procédés pour la visualisation de documents.

5

10

15

20

25

30

Plus particulièrement, l'invention concerne un dispositif électronique de visualisation de documents, comprenant une unité centrale électronique qui inclut une mémoire et qui est reliée à un écran de visualisation et à une interface de commande, la mémoire de l'unité centrale contenant au moins un document sous forme numérique qui est destiné à être présenté à l'écran et qui comprend des caractères alphanumériques, ce document étant constitué majoritairement par des informations figées.

Le document US-A-5 802 516 décrit un exemple de dispositif de ce type.

La présente invention a notamment pour but de permettre d'utiliser aisément un même document dans plusieurs configurations d'affichage, notamment :

- pour permettre d'adapter sans difficulté et instantanément le document aux caractéristiques de l'écran utilisé, en particulier lors de l'installation initiale du document dans le dispositif électronique,
- et pour permettre à un utilisateur d'adapter le type des caractères présentés à l'écran notamment fonction de ses capacités visuelles ou de son confort devant s'effectuer réglage sans d'utilisation, ce traitement informatique de un temps nécessiter déterminer la nouvelle mise en page du important pour document présenté à l'écran.

Dans les logiciels de traitement de texte 35 classiques, lors d'un changement de police de caractères (lorsque les logiciels en question sont utilisés de façon courante, pour dactylographier des textes sur un microordinateur), on recalcule progressivement toute la mise en page du document à partir de la première page. Ce mode de fonctionnement est possible pour des documents courts de quelques pages, mais il est impraticable, car trop lent, pour des textes de plusieurs centaines de pages tels qu'on en trouve couramment dans les livres électroniques ou dispositifs de visualisation de documents similaires.

De plus, la mise en page calculée automatiquement par les logiciels de traitement de texte classiques lors d'un changement de type de caractères est généralement de mauvaise qualité par rapport à la mise en page d'un livre imprimé sur papier.

10

15

20

25

30

En particulier, les positions des sauts de page et les césures de mots ainsi déterminés ne sont généralement pas satisfaisantes, de même que les positions et tailles des illustrations sur chaque page (lorsque le document en question comprend des illustrations constituées par des photographies, dessins, formules ou autres).

Pour obtenir le résultat recherché, selon l'invention, un dispositif du genre en question est caractérisé:

- en ce que le document contient des repères de mise en page non visibles à l'écran qui comprennent chacun au moins un code d'identification correspondant à une configuration d'affichage représentative de la façon dont le document est présenté à l'écran, les repères de mise en page incluant au moins des repères de saut de page qui et les codes document en pages subdivisent le d'identification compris par les différents repères de mise correspondant à plusieurs configurations en page d'affichage qui elles-mêmes correspondent à plusieurs mises en pages à l'écran,

en ce que la mémoire contient au moins un code
 d'identification correspondant à une configuration d'affichage active, avec laquelle le document doit être

présenté à l'écran,

et en ce que l'unité centrale électronique est adaptée pour mettre en page le document en utilisant les page qui correspondent repères de mise en configuration d'affichage active et pour présenter document à l'écran selon ladite configuration d'affichage active avec un saut de page pour chaque repère de saut de ladite configuration d'affichage page correspondant à active, les pages délimitées par les sauts de page qui correspondent à la configuration d'affichage active étant telles que chacune de ces pages apparaisse en totalité à l'écran (éventuellement après une légère homothétie, comme lorsqu'elle est affichée avec la expliqué ci-après) configuration d'affichage active.

Dans un mode de réalisation préféré, la mémoire contient des données caractéristiques définissant plusieurs types possibles de caractères, correspondant à plusieurs mises en pages à l'écran, l'interface de commande étant adaptée pour permettre à un utilisateur de choisir un type de caractères parmi les différents types possibles, ces types de caractères étant répartis en plusieurs groupes de types de caractères comportant chacun :

- soit un seul type de caractères,
- soit plusieurs types de caractères de tailles
 voisines,

la configuration d'affichage qui correspond à chaque repère de mise en page comprenant au moins un groupe de types de caractères, et le code d'identification de la configuration d'affichage active correspondant au moins au groupe de types de caractères, dit groupe actif, auquel appartient le type de caractères choisi par l'utilisateur.

On notera que les différents "types de caractères" susmentionnés peuvent correspondre respectivement :

- à des polices de caractères différentes,
- et/ou à des tailles de caractères différentes,
- et/ou à différents attributs des caractères,

35

30

10

15

tels que caractères gras, italiques, etc.

15

20

25

30

35

Dans ce mode de réalisation, l'utilisateur du livre électronique peut sélectionner le type des caractères présentés à l'écran, après quoi la mise en page à l'écran est modifiée quasi instantanément sans que l'unité centrale électronique ait à recalculer la position des sauts de page, ce qui serait une opération extrêmement lente pour un document long et ce qui donnerait une mise en page de mauvaise qualité.

Dans d'autres modes de réalisation préférés de l'invention, on peut éventuellement avoir recours en outre à l'une et/ou à l'autre des dispositions suivantes :

- les repères de saut de page incluent chacun un code qui représente le numéro de page correspondant :
- . soit à une page située immédiatement avant le repère de saut de page, lorsque ledit repère de saut de page correspond au groupe actif,
 - . soit à une page située immédiatement après le repère de saut de page, lorsque ledit repère de saut de page correspond au groupe actif ;
 - au moins un des groupes de types de caractères correspondant aux repères de saut de page plusieurs types de caractères de tailles voisines, repères de saut de page qui correspondent à ce groupe de types de caractères étant positionnés dans le document pour que les différentes pages du document délimitées par ces repères de saut de page soient entièrement visibles à l'écran pour tous les types de caractères appartenant audit groupe de types de caractères lorsque ce groupe de types de caractères est le groupe actif ;
 - au moins un des groupes de types de caractères correspondant aux repères de saut de page comporte plusieurs types de caractères de tailles voisines, les repères de saut de page qui correspondent à ce groupe de types de caractères étant positionnés dans le document pour que les différentes pages du document délimitées par ces

repères de saut de page soient entièrement visibles à l'écran pour tous les types de caractères appartenant audit groupe de types de caractères lorsque ledit groupe de types de caractères est le groupe actif, après une adaptation de taille de chaque page par homothétie, avec un coefficient d'homothétie qui est propre à chaque type de caractères, et l'unité centrale étant prévue pour adapter la taille de chaque page lors de l'affichage de cette page à l'écran en appliquant à ladite page une homothétie avec ledit coefficient d'homothétie;

- l'unité centrale est adaptée pour déterminer automatiquement un coefficient d'homothétie propre à une page et à un type de caractères, lors de l'affichage de cette page avec le type de caractères considéré;

10

15

20

- lorsque l'utilisateur choisit un nouveau type de caractères alors qu'une page initiale était déjà affichée à l'écran avant remise en page, l'unité centrale est adaptée pour afficher à l'écran une nouvelle page, comprenant au moins une partie de la page initiale;
- l'unité centrale est adaptée pour recevoir de l'utilisateur, par l'intermédiaire de l'interface de commande, des informations permettant de déterminer ladite partie de la page initiale qui est comprise dans la nouvelle page affiché à l'écran après remise en page du document;
 - ladite partie de la page initiale qui est comprise dans la nouvelle page affichée à l'écran après remise en page du document, est une partie prédéterminée de ladite page initiale;
- on l'unité centrale est adaptée pour présenter au moins un signal visuel mettant en évidence ladite partie de la page initiale qui est comprise dans la nouvelle page affichée à l'écran après remise en page du document;
- l'unité centrale est adaptée pour mémoriser
 dans une mémoire interne permanente le dernier type de caractères choisi par l'utilisateur;

- l'unité centrale est adaptée pour présenter à l'écran des indications relatives à une mise en page d'origine, correspondant à un type de caractères prédéterminé, quel que soit le type de caractères choisi par l'utilisateur;
- le document comporte en outre des repères d'illustrations correspondant à des illustrations insérées dans le texte, ces repères d'illustration étant non visibles à l'écran et comprenant chacun :
- au moins un code d'identification correspondant à une configuration d'affichage,
 - . au moins un code représentatif de l'illustration correspondante,
- . et des informations codées de position et/ou de 15 taille,
 - l'unité centrale électronique étant adaptée pour présenter le document à l'écran avec chaque illustration positionnée et/ou dimensionnée sur la page correspondante en fonction desdites informations codées de position et/ou de taille contenues dans le repère d'illustration de ladite illustration correspondant à la configuration active ;

20

- les repères d'illustration comprennent en outre des informations codées de présentation visuelle des illustrations, ces informations codées étant représentatives de caractéristiques optiques de chaque point appartenant à l'illustration;
- le dispositif constitue un livre électronique qui se présente sous la forme d'un boîtier portatif ;
- le code d'identification de chaque
 30 configuration d'affichage correspond à au moins une caractéristique d'écran propre à l'écran de visualisation;
 - ladite caractéristique d'écran est une taille d'écran;
- la mémoire contient des caractéristiques 35 définissant plusieurs types possibles de caractères, correspondant à plusieurs mises en page à l'écran,

l'interface de commande étant adaptée pour permettre à un utilisateur de choisir un type de caractères parmi les différents types possibles, ces types de caractères étant répartis en plusieurs groupes de types de caractères comportant chacun :

soit un seul type de caractères,

5

15

20

25

30

35

. soit plusieurs types de caractères de tailles voisines,

chaque configuration d'affichage correspondant à une 10 combinaison d'au moins une caractéristique d'écran et d'au moins un groupe de types de caractères,

et le code d'identification de la configuration d'affichage active correspondant à la combinaison de la caractéristique d'écran correspondant à l'écran de visualisation du dispositif et du groupe de types de caractères auquel appartient le type de caractères choisi par l'utilisateur.

Par ailleurs, l'invention a également pour objet un support de données pour un dispositif électronique de que défini ci-dessus, documents tel visualisation de comportant une interface adaptée pour communiquer avec ledit support de données, ce support de données ayant en mémoire au moins un document sous forme numérique qui est destiné à être présenté à l'écran du livre électronique et qui comprend des caractères alphanumériques, ce document étant constitué majoritairement par des informations figées et ledit document contenant des repères de mise en page non visibles à l'écran qui comprennent chacun au moins un code configuration correspondant à une d'identification d'affichage, ces repères de mise en page correspondant à d'affichage qui elles-mêmes plusieurs configurations correspondent à plusieurs mises en page à l'écran, lesdits repères de mise en page incluant au moins des repères de saut de page.

L'invention a encore pour objet un procédé de téléchargement comprenant au moins une étape consistant à télécharger dans la mémoire d'un dispositif électronique de visualisation de documents, au moins un document sous forme numérique qui est destiné à être présenté à l'écran et qui comprend des caractères alphanumériques, ce document étant constitué majoritairement par des informations figées, et ledit document contenant des repères de mise en page non visibles à l'écran qui comprennent chacun au moins un code d'identification correspondant à un groupe de types de caractères, ces repères de mise en page correspondant à plusieurs configurations d'affichage qui elles-mêmes correspondent à plusieurs mises en page à l'écran, et lesdits repères de mise en mise en page incluant au moins des repères de saut de page.

10

15

20

25

30

35

L'invention a également pour objet un logiciel comprenant au moins un fichier de données chargeable dans la mémoire d'un dispositif électronique de visualisation de documents tel que défini ci-dessus, ce fichier de données comprenant un document sous forme numérique qui est destiné à être présenté à l'écran du livre électronique et qui comprend des caractères alphanumériques, ce document étant constitué majoritairement par des informations figées et ledit document contenant des repères de mise en page non visibles à l'écran qui comprennent chacun au moins un code d'identification correspondant à une configuration d'affichage, ces repères de mise en page correspondant à plusieurs configurations d'affichage qui elles-mêmes correspondent à plusieurs mises en page à l'écran, lesdits repères de mise en page incluant au moins des repères de saut de page.

Enfin, l'invention a aussi pour objet un procédé de visualisation d'un document mémorisé sous forme numérique, au moyen d'un dispositif électronique de visualisation de documents qui comprend une unité centrale électronique incluant une mémoire et reliée à un écran de visualisation et à une interface de commande, le document étant destiné à l'écran et comprenant des être présenté à caractères alphanumériques, et ce document étant constitué

majoritairement par des informations figées, ledit document contenant des repères de mise en page non visibles à au moins un code comprennent chacun l'écran qui configuration correspondant à une d'identification d'affichage représentative de la façon dont le document est présenté à l'écran, les repères de mise en page incluant au moins des repères de saut de pages qui subdivisent le document en pages, et les codes d'identification compris par les différents repères de mise en page correspondant à configurations d'affichage qui elle-même plusieurs correspondent à plusieurs mises en page à l'écran, procédé comprenant les étapes suivantes :

a/ déterminer le code d'identification d'une configuration d'affichage active, avec laquelle le document doit être présenté à l'écran,

15

25

30

35

b/ mettre en page le document en utilisant les repères de mise en page ayant un code d'identification qui correspond au code d'identification de la configuration d'affichage active et présenter le document à l'écran selon ladite configuration d'affichage active avec un saut de page pour chaque repère de saut de page correspondant à ladite configuration d'affichage active, les pages délimitées par les sauts de page qui correspondent à la configuration d'affichage active étant telles que chacune de ces pages apparaisse en totalité à l'écran lorsqu'elle est affichée avec la configuration d'affichage active.

Dans des modes de réalisation préférés de ce procédé de visualisation, on peut éventuellement avoir recours en outre à l'une et/ou à l'autre des dispositions suivantes :

- les différentes configurations d'affichage comprennent différents types de caractères regroupés en plusieurs groupes de types de caractères comprenant chacun au moins un type de caractères, l'étape a/ comprenant les sous-étapes suivantes :

choisir un type de caractères,

- déterminer un code d'identification correspondant au groupe de types de caractères auquel appartient le type de caractères choisi,
- et mémoriser dans la mémoire ce code d'identification en tant que code d'identification de la configuration d'affichage active;
- les différentes configurations d'affichage correspondent à plusieurs caractéristiques d'écran, l'étape a/ comprenant les sous-étapes suivantes :
- 10 . choisir un type de caractères,

15

20

- déterminer un code d'identification relatif à la caractéristique d'écran correspondant à l'écran d'affichage du dispositif électronique de présentation de documents,
- et mémoriser dans la mémoire ce code d'identification en tant que code d'identification de la configuration d'affichage active;
 - les différentes configurations d'affichage correspondent à plusieurs caractéristiques d'écran et à plusieurs types de caractères regroupés en plusieurs groupes de types de caractères comprenant chacun au moins un type de caractères, l'étape a/ comprenant les sousétapes suivantes :
- déterminer un premier code d'identification relatif à la caractéristique d'écran qui correspond à l'écran d'affichage du dispositif électronique de présentation de documents,
- . mémoriser dans la mémoire le code d'identification correspondant à cette caractéristique d'écran,
- . choisir un type de caractères,
- 30 . déterminer un deuxième code d'identification correspondant au groupe de types de caractères auquel appartient le type de caractères choisi,
 - . mémoriser dans la mémoire ce deuxième code d'identification,
- 35 . déterminer et mémoriser dans la mémoire le code d'identification de la configuration d'affichage active,

correspondant auxdits premier et deuxième codes d'identification.

D'autres caractéristiques et avantages de l'invention apparaîtront au cours de la description suivante d'une de ses formes de réalisation, donnée à titre d'exemple non limitatif, en regard des dessins joints.

Sur les dessins :

15

20

35

- la figure 1 est une vue schématique d'un livre électronique selon une forme de réalisation de 10 l'invention,
 - et la figure 2 est un schéma bloc partiel du livre électronique de la figure 1.

Sur les différentes figures, les mêmes références désignent des éléments identiques ou similaires.

La figure 1 représente un dispositif électronique 1 de visualisation de documents ou livre électronique, se présentant sous la forme d'un boîtier portatif 2 autonome dont la face avant est principalement constituée par un écran de visualisation 3 associé à une interface de commande 4, en l'occurrence un clavier simplifié.

Ce clavier simplifié 4 peut comprendre par exemple quatre boutons :

- un premier bouton 4a permettant de faire apparaître un menu à l'écran,
- des deuxième et troisième boutons 4b, 4c en forme de flèches qui permettent par exemple de sélectionner des options dans les menus apparaissant à l'écran et qui permettent en utilisation courante de changer la page présentée à l'écran,
- et un quatrième bouton 4d permettant de valider les options des menus qui sont sélectionnées au moyen des flèches 4b, 4c.

Bien entendu, on pourrait utiliser d'autres interfaces de commande, en remplacement ou en complément du clavier simplifié 4, par exemple une commande vocale, une commande à boule rotative ("track-ball"), une

commande tactile, un "crayon électronique" dont la position de la pointe sur l'écran 3 est repérable par le livre électronique, etc.

De plus, le boîtier 2 peut avantageusement 5 comporter un lecteur 8 capable de lire un support de données externe, par exemple une carte mémoire à la norme PCMIA.

Comme représenté très schématiquement sur la figure 2, le boîtier 2 contient une unité centrale électronique 5 qui est reliée à l'écran 3 et à l'interface de commande 4, et qui inclut :

- des moyens de traitement logiques 6 tels qu'au moins un microprocesseur MP,
- des moyens de mémorisation (ci-après désignés simplement par "la mémoire de l'unité centrale") comprenant au moins :
 - une mémoire interne (MEM),

10

20

35

- et avantageusement la carte mémoire 9 associée à l'interface 8 (INT.) susmentionnée, ou toute autre mémoire externe,
 - et éventuellement une interface de communication 10 (COM.), par exemple un port série ou parallèle, un récepteur radio, etc.

La mémoire interne 7 de l'unité centrale ou la carte mémoire 9 contient au moins un fichier de données 25 comprenant un document sous forme numérique (contenu à l'origine dans la mémoire 7 ou 9, ou téléchargé via l'interface 10 par Internet, par radio, par infrarouge, ou par tout autre moyen de communication) qui est subdivisé en pages destinées à occuper chacune tout 30 lorsqu'elles sont affichées, document ce l'écran 3 comprenant :

- du texte, c'est-à-dire des caractères alphanumériques,
- et des illustrations (photographies, dessins, tableaux, formules mathématiques ou chimiques, etc.) dont

au moins certaines sont insérées dans le texte.

10

15

20

25

30

35

Les informations contenues dans ce document sont majoritairement figées et agencées de façon prédéterminée, à l'exception de certaines zones de chaque page, par exemple les marges ou les hauts ou bas de page, qui peuvent faire l'objet d'annotations de la part de l'utilisateur lorsque l'interface de commande permet des entrées de données assez faciles ou lorsque le livre électronique peut être connecté par fil ou par liaison sans fil avec un appareil externe tel qu'un micro-ordinateur ou simplement un clavier complet.

Par ailleurs, de façon connue en soi, l'utilisateur peut également placer à certains emplacements du document des "signets" permettant de retrouver immédiatement ces emplacements lors d'une utilisation ultérieure du livre électronique.

l'utilisateur livre du à permettre Pour électronique 1 d'adapter la configuration d'affichage, et notamment le type des caractères présentés à (police de caractères, taille des caractères au sein d'une même police, attributs des caractères tels que caractères 7 contient mémoire etc.), la italiques, caractéristiques définissant plusieurs types possibles de caractères, correspondant à plusieurs mises en page à l'écran.

Ces différents types de caractères sont regroupés en un certain nombre de groupes, par exemple 10 groupes comprenant chacun un ou plusieurs types de caractères de tailles voisines correspondant à une même mise en page à l'écran.

L'utilisateur peut choisir un type de caractères parmi les différents types possibles au moyen de l'interface de commande, par exemple en sélectionnant et en validant une police de caractères avec sa taille et ses attributs de présentation, dans un menu déroulant que l'on fait afficher à l'écran à l'aide des boutons 4a-4d, comme

expliqué ci-dessus.

10

15

20

25

30

35

Par ailleurs, le document contient par avance des repères de mise en page comprenant notamment des sauts de page prépositionnés, non visibles à l'écran, qui comprennent chacun :

- un code d'identification correspondant à un des groupes de types de caractères,
- et un code qui représente le numéro de page correspondant par exemple à la page située immédiatement avant le repère de saut de page (ou éventuellement à la page située immédiatement après le repère de saut de page), lorsque le type de caractères choisi par l'utilisateur appartient au groupe de types de caractères, dit groupe actif, correspondant audit repère de saut de page.

Ainsi, lorsque l'utilisateur choisit un nouveau type de caractères, le microprocesseur 6 :

- remet en page le document en utilisant les repères de saut de page qui correspondent au groupe actif,
- et présente le document à l'écran 3 avec le type de caractères choisi et avec un saut de page pour chaque repère de saut de page correspondant au groupe actif, chaque page ainsi délimitée étant alors adaptée pour être entièrement visible à l'écran lorsqu'elle est affichée.

Cette opération est quasi instantanée, du fait que les repères de saut de page sont positionnés à l'avance dans le document, et qu'ils contiennent déjà les numéros de page correspondant aux différentes mises en page possibles.

De plus, la nouvelle mise en page du document est optimale, puisque déterminée à l'avance par l'éditeur du document et non pas calculée de façon purement automatique.

On notera que, lorsqu'un groupe de types de caractères comporte plusieurs types de caractères de tailles voisines, les repères de saut de page correspondant à ce groupe de types de caractères sont positionnés dans le document pour que les différentes pages du document

de saut de page repères par ces délimitées entièrement visibles à l'écran pour tous les types de caractères appartenant audit groupe de types de caractères, le cas échéant après une adaptation de taille de chaque avec un coefficient légère homothétie, page par un d'homothétie qui est propre à chaque page et à chaque type de caractères.

Ce coefficient d'homothétie est compris par exemple entre 0,95 et 1,05, et il est soit prédéterminé et affecté à chaque type de caractères, soit déterminé par le microprocesseur 6 lors de l'affichage de chaque page de façon à faire correspondre exactement la page affichée avec la taille de l'écran.

10

15

20

25

30

Par ailleurs, le document comporte en outre, pour chaque illustration, des repères d'illustrations non visibles à l'écran qui comprennent chacun :

- un code d'identification correspondant à un des groupes de types de caractères,
- un code représentatif de l'illustration correspondante, par exemple un code de lien faisant référence à un fichier de données externe au document, ce fichier contenant l'illustration,
 - et des informations codées de position et/ou de taille dans la page, par exemple l'abscisse et l'ordonnée du point situé en haut et à gauche de l'illustration et la taille de l'illustration en abscisse et en ordonnée (ou un coefficient d'homothétie par rapport à une taille initiale) dans un système de coordonnées représentatif des différentes positions possibles sur la page.

On notera que, le nombre de types de caractères possibles étant fini, la taille de l'illustration au sein de la page d'écran ne peut prendre qu'un nombre fini de valeurs discrètes.

Lorsque l'utilisateur choisit un nouveau type de 35 caractères, le microprocesseur 6 présente chaque page du document à l'écran 3 avec chaque illustration positionnée et/ou dimensionnée sur la page correspondante, en fonction desdites informations codées de position et de taille contenues dans le repère d'illustration de ladite illustration correspondant au groupe de caractères auquel appartient le type de caractères choisi.

Par ailleurs, les repères d'illustrations peuvent contenir non seulement des informations codées de position et/ou de taille, mais également des informations codées de de visuelle l'illustration, portant présentation la utilisées, palette couleurs la de exemple sur luminosité, le contraste, etc., ou autre caractéristique optique de chaque point de l'illustration, ces paramètres pouvant le cas échéant être influencés par le choix d'un type de caractères par l'utilisateur ou éventuellement par un réglage offert à l'utilisateur.

10

15

20

25

30

35

On notera qu'une même illustration, c'est-à-dire une même image, peut le cas échéant être stockée avec des caractéristiques d'affichage différentes (taille, couleur, etc.) dans plusieurs fichiers de données externes au document considéré. Dans ce cas, les repères d'illustration correspondant à la même illustration contiendront un code représentatif de ladite illustration qui sera différent d'un repère d'illustration à l'autre, en fonction du groupe de types de caractères correspondant.

lorsque l'utilisateur choisit un nouveau Enfin, type de caractères alors qu'une page initiale était déjà 3 avant remise en page, à l'écran affichée microprocesseur 6 affiche à l'écran une nouvelle page, comprenant au moins une partie de la page initiale : il peut s'agir d'une partie prédéterminée de la page initiale, par exemple le début de la page initiale, ou d'une partie de la page initiale déterminée par l'utilisateur au moyen de l'interface de commande (par exemple, un mot particulier de la page initiale).

De plus, ladite partie prédéterminée de la page initiale ou la partie de la page initiale déterminée par

l'utilisateur sont de préférence mises en évidence sur l'écran après remise en page, par exemple par affichage d'un fond coloré au niveau de cette partie de la page, ou encore par affichage d'un symbole en mouvement, ou autre.

5 l'unité centrale conserve Avantageusement, toujours en mémoire la mise en page d'origine du document 16 présenté à l'écran (c'est-à-dire la mise en page par défaut choisie initialement par l'éditeur) et fait afficher sur l'écran 3, par exemple en marge du document, indications permettant de repérer la partie du texte qui avec le type de caractères choisi affichée l'utilisateur, dans la version d'origine du document. Par exemple, l'unité centrale 5 peut faire afficher, en marge du document, dans la position qui correspond au début de chaque page dans la mise en page d'origine :

10

15

20

25

30

- le numéro de page dans la mise en page d'origine,
- et le cas échéant la délimitation de ce début de page, représentée par exemple par un trait pointillé.

Ces dispositions permettent à deux utilisateurs, lisant le même document avec des mises en page différentes sur deux livres électroniques, de se référer commodément à un même passage du document.

Par ailleurs, les repères de mise en page ne comprennent pas forcément uniquement des repères de saut de page, mais peuvent comporter en outre des repères indiquant des sauts de lignes, des repères faisant référence à une autre page du document et permettant de faire afficher à l'écran la référence à ladite autre page dans la mise en page correspondant au type de caractères choisi par l'utilisateur, etc.

Avantageusement, le dernier type de caractères choisi par l'utilisateur est mémorisé dans la mémoire interne 7 de l'unité centrale 5, qui est permanente, de sorte que, à chaque mise en service du livre électronique 1, le document est affiché à l'écran avec la mise en page

correspondant au dernier type de caractères choisis par l'utilisateur.

On notera que les repères de saut de page et d'illustrations peuvent être déterminés soit entièrement soit en partie de du document, par l'éditeur automatique : dans ce cas, à partir d'une mise en page réalisée par l'éditeur pour un seul type de caractères, un programme informatique détermine automatiquement la mise en page correspondant à chaque groupe de types de caractères, selon des critères de présentation prédéterminés, affine éventuellement cette mise page l'éditeur automatique.

Bien entendu, l'invention n'est pas limitée au mode de réalisation particulier qui vient d'être décrit.

En particulier :

5

10

15

20

25

30

- le dispositif électronique de visualisation de documents pourrait se présenter non pas sous la forme d'un boîtier portatif à clavier simplifié tel que celui représenté sur la figure 1, mais sous la forme d'un micro-ordinateur classique, portable ou non,
- configurations d'affichage différentes les correspondant aux repères de mise en page positionnés à l'avance dans le document pourraient correspondre non pas à caractères, mais à des de types groupes de des caractéristiques d'écran propres à l'écran de visualisation 3, notamment la taille ou la résolution de l'écran : dans ce cas, les repères de mise en page qui sont utilisés pour mettre en page le document à l'écran sont ceux ayant un à d'identification correspondant un code d'identification mémorisé au préalable et représentatif des caractéristiques de l'écran d'affichage 3,
- et les repères de mise en page pourraient correspondre à la fois à des groupes de types de caractères et à des caractéristiques d'écran, auquel cas les repères de mise en page utilisés pour mettre en page le document à l'écran seraient ceux correspondant à la combinaison des

caractéristiques de l'écran de visualisation 3 et du type de caractères choisi par l'utilisateur.

Un exemple particulier fera bien comprendre ce dernier mode de fonctionnement.

Dans cet exemple particulier, chaque document est adapté pour être présenté :

- sur plusieurs dispositifs électroniques de visualisation, comprenant par exemple des écrans normalisés de taille 6'' ou de taille 8'' ou de taille 10'',
- ou l'autre des groupes de polices de caractères suivants :
 - groupe 1 : Times New Roman 10 ou Arial 9,
 - groupe 2: Times New Roman 14 ou Arial 13,
 - groupe 3 : Times New Roman 18 ou Arial 16,
- groupe 4: Times New Roman 24 ou Arial 22.

5

déjà expliqué précédemment, les même groupe de polices de caractères au appartenant correspondent à des tailles de caractères voisines lors de l'affichage à l'écran, et donc à une même mise en page du texte lors de son affichage à l'écran, chaque page 20 déterminée par cette mise en page étant adaptée pour être l'écran du dispositif entièrement sur visible visualisation de documents, éventuellement après une légère homothétie comme déjà expliqué ci-dessus.

Le tableau ci-après résume les différentes combinaisons possibles de tailles d'écran et de groupes de polices de caractères.

Groupes de polices de caractères	6''	8''	10''
Groupe 1 : Times New Roman 10 Arial 9	_ C3	C2	C1
Groupe 2 : Times New Roman 14 Arial 13	C4	С3	C2
Groupe 3: Times New Roman 18 Arial 26	C5	C4	C3
Groupe 4 : Times New Roman 24 Arial 22	C6	C5	C4

Comme indiqué dans le tableau ci-dessus, chaque combinaison d'une taille d'écran et d'un groupe de polices de caractères correspond à un code, respectivement C1 à C6

Comme expliqué précédemment, le document numérique contient des repères de mise en page comprenant chacun l'un des codes d'identification C1-C6 susmentionnés, ces repères de mise en page comprenant notamment des repères de saut de page qui sont adaptés pour que chaque page qu'ils délimitent puisse être affichée en totalité à l'écran avec l'une quelconque des polices de caractères correspondant à ce code d'identification C1-C6.

On notera qu'un même code d'identification C1-C6, et donc un même repère de mise en page, peut correspondre à plusieurs combinaisons de tailles d'écran et de groupes de polices de caractères. Par exemple, dans le tableau cidessus, les repères de mise en page correspondant au code d'identification C3 sont utilisés à la fois pour la police de caractères "Times New Roman 14" avec un écran 8'', et pour la police de caractères "Arial 9", de plus petite

taille, combinée avec un écran plus petit de taille 6''.

Lors du premier chargement du document numérique dans le dispositif électronique de visualisation, le logiciel de visualisation de ce document, qui peut avoir été chargé préalablement dans la mémoire du dispositif électronique ou qui peut charger en même temps que le document à visualiser, détermine en premier lieu la taille d'écran du dispositif de visualisation, en fonction d'un premier code d'identification mémorisé dans le dispositif de visualisation et représentatif de la taille d'écran de ce dispositif.

De plus, lors du premier chargement du document numérique dans le dispositif de visualisation, ce document ou un fichier de données annexe peut contenir en outre au moins un deuxième code d'identification représentatif d'une police de caractères par défaut.

15

20

25

30

35

Le logiciel de visualisation de document utilise alors le code d'identification de cette police par défaut, combiné avec le code d'identification de la taille d'écran du dispositif de visualisation, pour déterminer l'un des codes C1-C6 susmentionnés. Cette détermination se fait par exemple au moyen d'une table de correspondance similaire au tableau ci-dessus, contenue dans le même fichier de données que le document à visualiser ou dans un fichier externe.

code déterminé, le logiciel Une fois ce visualisation recherche les différents repères de mise en document à visualiser, qui contenus le dans page d'identification, et présente le code contiennent ce document à l'écran en utilisant ces repères de mise en page.

Par la suite, l'utilisateur peut en outre modifier la police de caractères utilisée, comme déjà expliqué précédemment, auquel cas le logiciel de visualisation de document détermine à nouveau le code d'identification C1-C6 correspondant à la combinaison de la taille d'écran et du groupe de polices de caractères auquel appartient la police

de caractères sélectionnée par l'utilisateur, puis présente le document à l'écran en utilisant les repères de mise en page correspondant au code d'identification C1-C6 ainsi déterminé.

REVENDICATIONS

1. Dispositif électronique de visualisation documents comprenant une unité centrale électronique (5) qui inclut une mémoire (7, 9) et qui est reliée à un écran de visualisation (3) et à une interface de commande (4), la mémoire (7,9) de l'unité centrale contenant au moins un document sous forme numérique qui est destiné à être des comprend caractères l'écran et qui à présenté document étant constitué alphanumériques, ce majoritairement par des informations figées,

caractérisé en ce que le document contient des repères de mise en page non visibles à l'écran qui comprennent chacun au

10

15

20

30

35

d'identification correspondant une code moins un configuration d'affichage représentative de la façon dont le document est présenté à l'écran, les repères de mise en page incluant au moins des repères de saut de page qui les pages et subdivisent le document en d'identification compris par les différents repères de mise configurations à plusieurs correspondant d'affichage qui elles-mêmes correspondent à plusieurs mises en page à l'écran,

en ce que la mémoire (7, 9) contient au moins un code d'identification correspondant à une configuration d'affichage active, avec laquelle le document doit être présenté à l'écran,

et en ce que l'unité centrale électronique (5) est adaptée pour mettre en page le document en utilisant les repères de correspondent à la configuration qui en page d'affichage active et pour présenter le document à l'écran selon ladite configuration d'affichage active avec un saut de page pour chaque repère de saut de page correspondant à d'affichage active, les ladite configuration délimitées par les sauts de page qui correspondent à la configuration d'affichage active étant telles que chacune de ces pages apparaisse en totalité à l'écran lorsqu'elle est affichée avec la configuration d'affichage active.

- 1, revendication la 2. Dispositif selon contient des données (7. 9) mémoire la lequel caractéristiques définissant plusieurs types possibles de caractères, correspondant à plusieurs mises en page à l'écran, l'interface de commande (4) étant adaptée pour permettre à un utilisateur de choisir un type de caractères différents types possibles, ces types les caractères étant répartis en plusieurs groupes de types de caractères comportant chacun :
 - soit un seul type de caractères,

10

15

20

25

- soit plusieurs types de caractères de tailles voisines,

la configuration d'affichage qui correspond à chaque repère de mise en page comprenant au moins un groupe de types de caractères, et le code d'identification de la configuration d'affichage active correspondant au moins à un groupe de types de caractères, dit groupe actif, auquel appartient le type de caractères choisi par l'utilisateur.

- 3. Dispositif selon la revendication 2, dans lequel les repères de saut de page incluent chacun un code qui représente le numéro de page correspondant :
 - soit à une page située immédiatement avant le repère de saut de page, lorsque ledit repère de saut de page correspond au groupe actif,
 - soit à une page située immédiatement après le repère de saut de page, lorsque ledit repère de saut de page correspond au groupe actif.
- revendication la 4. Dispositif selon la revendication 3, dans lequel au moins un des groupes de 30 types de caractères correspondant aux repères de saut de page comporte plusieurs types de caractères de tailles voisines, les repères de saut de page qui correspondent à ce groupe de types de caractères étant positionnés dans le les différentes document pages du document pour que 35 saut de page de délimitées par ces repères

entièrement visibles à l'écran pour tous les types de caractères appartenant audit groupe de types de caractères lorsque ce groupe de types de caractères est le groupe actif.

5

10

15

20

25

- la revendication 2 5. Dispositif selon revendication 3, dans lequel au moins un des groupes de types de caractères correspondant aux repères de saut de page comporte plusieurs types de caractères de tailles voisines, les repères de saut de page qui correspondent à ce groupe de types de caractères étant positionnés dans le du document différentes pages document pour que les saut de page repères de ces délimitées par entièrement visibles à l'écran pour tous les types de caractères appartenant audit groupe de types de caractères lorsque ledit groupe de types de caractères est le groupe actif, après une adaptation de taille de chaque page par homothétie, avec un coefficient d'homothétie qui est propre à chaque type de caractères, et l'unité centrale étant prévue pour adapter la taille de chaque page lors de l'affichage de cette page à l'écran en appliquant à ladite page une homothétie avec ledit coefficient d'homothétie.
 - 6. Dispositif selon la revendication 5, dans lequel l'unité centrale (5) est adaptée pour déterminer automatiquement un coefficient d'homothétie propre à une page et à un type de caractères, lors de l'affichage de cette page avec le type de caractères considéré.
 - 7. Dispositif selon l'une quelconque des revendications 2 à 6, dans lequel, lorsque l'utilisateur choisit un nouveau type de caractères alors qu'une page initiale était déjà affichée à l'écran avant remise en page, l'unité centrale (5) est adaptée pour afficher à l'écran (3) une nouvelle page comprenant au moins une partie de la page initiale.
- 8. Livre électronique selon la revendication 7, 35 dans lequel l'unité centrale (5) est adaptée pour recevoir de l'utilisateur, par l'intermédiaire de l'interface de

- commande (4), des informations permettant de déterminer ladite partie de la page initiale qui est comprise dans la nouvelle page affiché à l'écran après remise en page du document.
- 9. Dispositif selon la revendication 7, dans lequel ladite partie de la page initiale qui est comprise dans la nouvelle page affichée à l'écran après remise en page du document, est une partie prédéterminée de ladite page initiale.
- 10. Dispositif selon l'une quelconque des revendications 7 à 9, dans lequel l'unité centrale (5) est adaptée pour présenter au moins un signal visuel mettant en évidence ladite partie de la page initiale qui est comprise dans la nouvelle page affichée à l'écran après remise en page du document.
 - 11. Dispositif selon l'une quelconque des revendications 2 à 10, dans lequel l'unité centrale (5) est adaptée pour mémoriser dans une mémoire interne permanente (7) le dernier type de caractère choisi par l'utilisateur.

20

25

- 12. Dispositif selon l'une quelconque des revendications 2 à 10, dans lequel l'unité centrale (5) est adaptée pour présenter à l'écran (3) des indications relatives à une mise en page d'origine, correspondant à un type de caractères prédéterminé, quel que soit le type de caractères choisi par l'utilisateur.
- 13. Dispositif selon l'une quelconque des revendications précédentes, dans lequel le document comporte en outre des repères d'illustrations correspondant à des illustrations insérées dans le texte, ces repères d'illustration étant non visibles à l'écran et comprenant chacun :
- au moins un code d'identification correspondant à une configuration d'affichage,
- 35 au moins un code représentatif de l'illustration correspondante,

- et des informations codées de position et/ou de taille,

l'unité centrale électronique (5) adaptée pour étant (3) avec chaque l'écran à le document présenter illustration positionnée et/ou dimensionnée sur la page correspondante en fonction desdites informations codées de taille contenues dans de position et/ou d'illustration de ladite illustration correspondant à la configuration active.

14. Dispositif selon la revendication 13, 10 lequel les repères d'illustration comprennent en outre des présentation visuelle des codées de informations étant informations codées ces illustrations, de caractéristiques optiques chaque représentatives point appartenant à l'illustration. 15

15. Dispositif selon l'une quelconque des revendications précédentes, constituant un livre électronique qui se présente sous la forme d'un boîtier portatif (2).

quelconque des l'une selon 16. Dispositif 20 code lequel le dans précédentes, revendications configuration d'affichage d'identification de chaque correspond à au moins une caractéristique d'écran propre à l'écran de visualisation (3).

17. Dispositif selon la revendication 16, dans lequel ladite caractéristique d'écran est une taille d'écran.

25

30

35

18. Dispositif selon l'une quelconque des revendications 16 et 17, dans lequel la mémoire (7, 9) contient des caractéristiques définissant plusieurs types possibles de caractères, correspondant à plusieurs mises en page à l'écran, l'interface de commande (4) étant adaptée pour permettre à un utilisateur de choisir un type de caractères parmi les différents types possibles, ces types de caractères étant répartis en plusieurs groupes de types de caractères comportant chacun :

- soit un seul type de caractères,
- soit plusieurs types de caractères de tailles voisines,
- chaque configuration d'affichage correspondant à une combinaison d'au moins une caractéristique d'écran et d'au moins un groupe de types de caractères,
 - et le code d'identification de la configuration d'affichage active correspondant à la combinaison :
- de la caractéristique d'écran correspondant à 10 l'écran de visualisation du dispositif,

15

20

25

30

- et du groupe de types de caractères auquel appartient le type de caractères choisi par l'utilisateur.
- dispositif un pour données 19. Support de électronique de visualisation de documents selon l'une quelconque des revendications précédentes comportant une interface (8) adaptée pour communiquer avec ledit support de données (9), ce support de données ayant en mémoire au moins un document sous forme numérique qui est destiné à être présenté à l'écran (3) du dispositif électronique et qui comprend des caractères alphanumériques, ce document informations majoritairement par des étant constitué figées, et ledit document contenant des repères de mise en page non visibles à l'écran qui comprennent chacun au moins un code d'identification correspondant à une configuration d'affichage, ces repères de mise en page correspondant à qui elles-mêmes d'affichage plusieurs configurations correspondent à plusieurs mises en page à l'écran, lesdits repères de mise en page incluant au moins repères de saut de page.
- 20. Procédé de téléchargement comprenant au moins une étape consistant à télécharger dans la mémoire (7, 9) d'un dispositif électronique de visualisation de documents selon l'une quelconque des revendications 1 à 18, au moins un document sous forme numérique qui est destiné à être présenté à l'écran (3) et qui comprend des caractères alphanumériques, ce document étant constitué

majoritairement par des informations figées, ledit document contenant des repères de mise en page non visibles un moins comprennent au chacun qui l'écran d'identification correspondant à un groupe de types de caractères, ces repères de mise en page correspondant à d'affichage qui elles-mêmes configurations plusieurs correspondent à plusieurs mises en page à l'écran, lesdits repères de mise en page incluant au moins des repères de saut de page.

10

15

20

25

30

35

21. Logiciel comprenant au moins un de données chargeable dans la mémoire d'un dispositif de selon l'une quelconque des visualisation de documents revendications 1 à 18, ce fichier de données comprenant un document sous forme numérique qui est destiné à être présenté à l'écran (3) du dispositif électronique et qui comprend des caractères alphanumériques, ce document étant constitué majoritairement par des informations figées, et ledit document contenant des repères de mise en page non visibles à l'écran qui comprennent chacun au moins un code une configuration correspondant à d'identification d'affichage, ces repères de mise en page correspondant à elles-mêmes qui d'affichage plusieurs configurations correspondent à plusieurs mises en page à l'écran, lesdits repères de mise en page incluant au moins des repères de saut de page.

22. Procédé de visualisation d'un document mémorisé sous forme numérique, au moyen d'un dispositif électronique de visualisation de documents selon l'une quelconque des revendications 1 à 18 qui comprend une unité centrale électronique (5) incluant une mémoire (7, 9) et reliée à un écran de visualisation (3) et à une interface de commande (4), le document étant destiné à être présenté à l'écran et comprenant des caractères alphanumériques, et ce document informations par des majoritairement constitué étant figées, ledit document contenant des repères de mise en page non visibles à l'écran qui comprennent chacun au moins un code d'identification correspondant à une configuration d'affichage représentative de la façon dont le document est présenté à l'écran, les repères de mise en page incluant au moins des repères de saut de pages qui subdivisent le document en pages, et les codes d'identification compris par les différents repères de mise en page correspondant à plusieurs configurations d'affichage qui elle-même correspondent à plusieurs mises en page à l'écran, le procédé comprenant les étapes suivantes :

a/ déterminer le code d'identification d'une configuration d'affichage active, avec laquelle le document doit être présenté à l'écran,

10

15

20

30

b/ mettre en page le document en utilisant les repères de mise en page ayant un code d'identification qui correspond au code d'identification de la configuration d'affichage active et présenter le document à l'écran (3) selon ladite configuration d'affichage active avec un saut de page pour chaque repère de saut de page correspondant à ladite configuration d'affichage active, les pages délimitées par les sauts de page qui correspondent à la configuration d'affichage active étant telles que chacune de ces pages apparaisse en totalité à l'écran lorsqu'elle est affichée avec la configuration d'affichage active.

- 23. Procédé selon la revendication 22, dans lequel
 25 les différentes configurations d'affichage comprennent
 différents types de caractères regroupés en plusieurs
 groupes de types de caractères comprenant chacun au moins
 un type de caractères, l'étape a/ comprenant les sousétapes suivantes :
 - choisir un type de caractères,
 - déterminer un code d'identification correspondant au groupe de types de caractères auquel appartient le type de caractères choisi,
- et mémoriser dans la mémoire (7, 9) ce code
 d'identification en tant que code d'identification de la configuration d'affichage active.

- 24. Procédé selon la revendication 22, dans lequel les différentes configurations d'affichage correspondent à plusieurs caractéristiques d'écran, l'étape a/ comprenant les sous-étapes suivantes :
- déterminer un code d'identification relatif à la caractéristique d'écran correspondant à l'écran d'affichage (3) du dispositif électronique de présentation de documents,

5

15

25

- et mémoriser dans la mémoire (7, 9) ce code 10 d'identification en tant que code d'identification de la configuration d'affichage active.
 - 25. Procédé selon la revendication 22, dans lequel les différentes configurations d'affichage correspondent à plusieurs caractéristiques d'écran et à plusieurs types de caractères regroupés en plusieurs groupes de types de au moins un type caractères comprenant chacun sous-étapes les caractères, l'étape comprenant a/ suivantes :
- déterminer un premier code d'identification
 relatif à la caractéristique d'écran qui correspond à l'écran d'affichage (3) du dispositif électronique de présentation de documents,
 - mémoriser dans la mémoire (7, 9) le code d'identification correspondant à cette caractéristique d'écran,
 - choisir un type de caractères,
 - déterminer un deuxième code d'identification correspondant au groupe de types de caractères auquel appartient le type de caractères choisi,
- mémoriser dans la mémoire (7, 9) ce deuxième code d'identification,
 - déterminer et mémoriser dans la mémoire (7, 9) un code d'identification de la configuration d'affichage active, correspondant auxdits premier et deuxième codes d'identification.

